

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Las suscripciones, anuncios y encargos de imprenta, se dirigirán al Administrador y se pagarán en Segovia: — 11, PLAZUELA DEL CORPUS, 11 — TELÉFONO, NÚMERO 141

DIARIO INDEPENDIENTE

FUNDADO EN 1901 — POR — RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIÓN TELEGRÁFICA: ADELANTADO

Las informaciones, noticias y todos los asuntos relacionados con la Redacción, se dirigirán a ésta: — SAN AGUSTIN, NUM. 7 — TELÉFONO, NÚM. 25

FELIX CUESTA
FABRICA
— DE —
Licores, anisados y jarabes
Exportación de vinos
finos y champagnes
FRENTE A LA ESTACION DEL FERROCARRIL
— SEGOVIA —
DEPOSITO DE SIDRA, MARCA «EL GAITERO»



al numeroso y aristocrático público que honra los espectáculos con su presencia, se halla en gestiones con la magnífica compañía dirigida por el conocido primer actor Pedro Zorrilla que con éxito tan rotundo se halla actuando en el teatro del Rey Alfonso, de Madrid, para que debute en la semana actual.

Parece ser que de llegar a un arreglo, la compañía se presentaría con la preciosa comedia de García Alvarez, estrenada hace pocos días en Madrid, titulada «El fin de Edmundo».

Mucho celebráramos que se confirmaran estas noticias.

Una novela de Luis León
El pecado redentor

Nuestro distinguido colaborador, el notable literato Luis León, cuyas bellas crónicas han deleitado tantas veces a los lectores de este periódico, por la exquisitez con que trata en las mismas los asuntos de más palpitante actualidad, y por su estilo correcto, fácil, ameno y elegante, acaba de dar a la luz pública un hermoso libro, una novela llena de interés y de emocionantes pasajes, titulada «El pecado redentor», que constituye una muestra más de la galanura que distingue al estimable escritor en sus celebradas concepciones literarias.

«El pecado redentor» es una obra altamente moral y de provechosas enseñanzas, que, seguramente, será del agrado de cuantos pasen por ellas sus ojos, ávidos de estéticas sensaciones.

La casa Pueyo, de Madrid, ha editado esta reciente producción del brillante cronista, con verdadero lujo y artístico primor.

Mucho agradecemos al culto literato, objeto de estas líneas, la delicadeza de remitirnos un ejemplar de su hermoso libro, y le deseamos coseche muchos triunfos tan señalados como éste, que somos los primeros en aplaudir, estimando al querido compañero en tan meritoria labor.

De la vida rural
¿FARMACIA O BOTICA?

Entre las muchas amarguras que el sufrido médico rural tiene que soportar, debemos incluir la de verse obligado, a veces frecuentemente, a tomar jocosos y festivamente muchas de las cosas que, relacionado con su importante misión, resultara testigo. La incultura lugareña es el marco dorado que encuadra estos paisajes que hoy, lector, vas a permitir que te presente, más que para tu diversión para que observes, como todo lo que se haga con ánimo de provecho hacia estas humildes clases, de nada servirá si no se atiende antes a educarles y

prepararles para que el razonamiento se exalte en ellos.

Como es sabido, hasta la actual transformación que se inicia administrativamente en los pueblos, el secretario de Ayuntamiento era el «factotum» de la localidad. Estas sencillas gentes, engloban la ilustración, generalizan el talento y para ellos el señor que sabe llevar mejor o peor las cuentas municipales, entendiéndonos de medicina. Recibí yo en determinada ocasión en mi consulta, la visita de un sencillo aldeano, de esta misma provincia. Al rogarle me hiciera un poco de historia acerca de su padecimiento, empezó manifestándome: —¿También usted? ¿También ustedes como los de allí quieren que se les diga lo que tenemos? Averigüelo usted ya que tanto sabe.

Y, ya como decepcionado y resignado manifestó: —Mire usted, a mí no me ha dicho el secretario lo que tengo, por temor quizás a que me asuste, y porque nos llevamos muy bien... —Cómo el secretario... —repliqué yo.

—Sí, señor, en mi casa no entra más médico pa las caballerías y pa nosotros que el secretario, porque lleva muchos años ya en el pueblo y conoce nuestras naturalezas. Pero en la de ahora, y mejor dicho, desde que se murió el burro, que también la asistió él, no sé qué le pasa, que no acierta... Y me dije: Sea lo que Dios quiera y vamos a ver qué me dicen en la ciudad...

Observé con el detenimiento que merecía, a aquel desgraciado doblemente por su mal y por su incultura y al recetarle, que recuerdo fué una pomada, le recomendé que llevara una taza para que en ella le depositaran el contenido... Seguimos hablando unos momentos más y le volví a repetir la advertencia.

—Pues nada, hágalo ahora mismo y en una jicara se lo darán... Como confuso, me respondió vivamente: —¿Jicara o taza? —Es lo mismo, hombre, la cosa es un cacharro para que se lo depositen dentro, en la farmacia... —¡Ah! ¿Hay que ir a la farmacia? —Pues claro, hombre, ¿Dónde se lo van a dar? —Es que nosotros, ¿sabe usted?, sólo tenemos iguala de botica. Taquígraficamente auténtico.

En otra ocasión y siendo por aquel entonces médico titular de una pequeña población, fuí requerido a las tres de la mañana de un mes de Enero, para visitar a una niña de quince años que solía padecer trastornos nerviosos. En aquella ocasión, el motivo era un fuerte dolor que se le había presentado en un pie, desde primeras horas de la noche y, ya plenamente convencidos de lo irremediable del caso y profundamente apenados, decidieron llamarme.

Me traslado rápidamente, creyendo se trataría de algo relacionado con su anterior padecimiento y, al llegar a la puerta de la casa ya me salió al paso la madre para, toda compungida, manifestarme que, ya la niña casi, si atendía a los llamamientos que se la hacían.

Al observar a la enfermita, pude notar que contestaba, como persona que teniendo sueño no le dejan entregarse a él por continuados llamamientos (esto era para la familia el estado comatoso), pero al verme, abrió los ojos asustada y se echó a llorar. La molestia, origen de todo, era un fuerte dolor que se había fijado en la garganta del pie.

Reconocida detenidamente, no pude apreciar nada anormal, ni fractura ni dislocación, ni siquiera una distensión... La madre aún hiposa por el temor, me dijo para ayudarme en el diagnóstico: —Mire usted, nosotros sospechamos el que esta tarde se ha empeñado en ir a la ciudad y ha estrenado unas botas que están estrechas... Ahora, usted dirá, porque como sabe que está tan delicada, qué es lo que hay que hacer antes de que pase a más...

Yo lamentaría que ante lo inverosímil de estos casos, expuestos al azar entre miles que hay en cartera, el lector crea que yo quiero creerle cándido.

Es completamente verosímil, y al relatarlo, ya dije al principio que no busco entretener sino hacer ver, que mientras en las clases bajas de la sociedad existan estas personas, por falta de una cultura formada en la instrucción primaria, nada conseguirá el buen deseo de los gobernantes, que, siempre tendrán como dique que impida toda sana renovación, éste, el más fuerte de todos, del atraso de los ciudadanos españoles.

DOCTOR CALVIN REDONDO

Las fuerzas que han de ser repatriadas

A las ocho y media terminó el sábado la reunión del Directorio.

El general Vallespina dijo a los periodistas al salir del Consejo que no habían tratado de ningún asunto digno de mención.

Manifestó también el general Vallespina que, sin duda, por no haberse explicado bien, se había dicho que las fuerzas militares que probablemente serán repatriadas de Marruecos eran las del replazo del 21, siendo así que los reclu-

tas que han de ser repatriados son los que se alistaron el año 20 e incorporados el 21.

Me conviene hacer esta aclaración—añadió el general—porque estoy abrumado de reclamaciones y anónimos extrañándose de que no sean los reclutas del 20 los que se piense repatriar.

Fiestas en Valsain
Novilladas.—«Sansón», director de lidia

Durante los días 7 y 8 del actual, se celebraron en el cercano pueblo de Valsain varios festejos, con motivo de la Virgen del Rosario.

Entre los festivales figuraron dos entretenidas novilladas que estuvieron a cargo de algunos mozos del pueblo, que demostraron gran valor.

Como director de la lidia actuó el novillero segoviano Cándido de la Cruz «Sansón», que estuvo muy acertado en su difícil cometido, haciendo alarde del conocimiento que posee en el temerario arte de Cúchares, por lo que el público premió su trabajo con muchos y merecidos aplausos y no pocos regalos.

El popular «Sansón» tuvo que dar muerte a uno de los novillos, al cual despachó de dos medias estocadas en los mismos rubios.

ASUNTOS DEL DIA

España y América

Con motivo de la fiesta de la Raza celebrada el viernes, se han escrito sendos artículos patrióticos, señalando la conveniencia de estrechar las relaciones entre España y las repúblicas americanas de nuestro origen, no olvidando a Portugal.

Pero al lado de ese aspecto de relaciones internacionales, hay otro económico, tan importante en los tiempos modernos, que es el preferido por las grandes potencias cuando quieren crear sólidos vínculos con otros pueblos.

Ahora precisamente, en estos días, se celebra una Conferencia económica imperial británica en Londres, en donde, representantes de los dominios y colonias del gran imperio británico discuten temas económicos, que pueden afectar por cierto desfavorablemente a España como país exportador.

En esa Conferencia se trata de establecer un bloque económico de todos los países de dicho imperio, mediante la libre admisión en todos ellos de sus productos y el establecimiento de elevadas tarifas aduaneras de importación en contra de los productos extranjeros similares a los de cualquiera de los territorios británicos.

De esta suerte, a los vínculos políticos se les daría una amplia base de sustentación económica, y sabido es la fuerza que puede ejercer la solidaridad económica de diversos pueblos.

En España, Portugal y las repúblicas hispano-americanas, ¿qué se ha hecho para enlazar económicamente a todas estas naciones? Nada o casi nada. Las relaciones económicas que mantienen entre sí aparecen relegadas a un lugar muy secundario, y mientras los Estados Unidos, Gran Bretaña, Bélgica, Francia, Italia y hasta Alemania, a pesar del caos económico que a la última amenaza, buscan precisamente aquellos mercados, abren líneas directas de navegación interesan en las empresas explotadoras de las riquezas de las repúblicas americanas y aprenden nuestro idioma como instrumento necesario para la lucha comercial.

España y Portugal se contentan con un papel secundario, reciben los emigrantes sin hacer nada práctico que redunde en provecho de sus economías nacionales.

Preliminar de un largo camino a recorrer fué el Congreso de Cámaras españolas de comercio de Pamplona, pero si ahí nos detenermos nada práctico habremos hecho, y dentro de poco espesas capas de polvo enterrarán en el se-

En dicha asamblea, España y Portugal debían ser el eje de unión económica entre Europa y las repúblicas hispano-americanas; sus buques debían ser el instrumento de transporte y los productos europeos y americanos; sus territorios, bastos y vacíos de mercancías de ambas procedencias, ya que el desdén de los mercaderes del mundo de los grandes centros distribuidores de mercancías del mundo, que debía ocupar España en la política internacional del mundo,

ni de los beneficios que para su economía nacional se desprenderían del cumplimiento de su misión en el planeta. Por eso, cuando, tras el ceremonial de rúbrica, se ha solemnizado un año más el «Día de la Raza», lamentamos la esterilidad con que a estos efectos transcurre el tiempo para los españoles.

El déficit

Las aguas vuelven a su nivel natural y es bueno que así sea, para que comiencen a perder esperanzas los arbitristas, que esperaban ganar a río revuelto. En una nota oficiosa facilitada por el Directorio, se recomienda calma, se pide espera y se acucia la prudencia y la reflexión.

Algo semejante acontece con el déficit. Se suponía al Directorio militar dispuesto a tajarlo, a amputarlo, de uno o varios golpes, quirúrgicamente, como si una tan honda perturbación en el funcionamiento del Estado no fuera tan costosa como la misma dilapidación. Y he aquí que el general Primo de Rivera, en una nota fija como mínimum el plazo de tres años para llegar a una normalización del presupuesto. Los arbitristas, crédulos de lo milagrero y sobrenatural y lo maravilloso, no recibirán con efusión la noticia.

Ello nos prueba que el Directorio militar cierra sus oídos al halago fácil de las muchedumbres, y busca en el estudio, en la meditación y en la prudencia la solución de los diversos graves problemas que tiene planteados España.

Esta reflexión es necesaria tratándose de abordar problemas tan hondos para la vida del país. Las ligerezas en este caso, solo pueden satisfacer a quienes gozan viendo esgrimir la piqueta demoleadora, sin importarles los trabajos que requiere una concienzuda reconstrucción.

La compañía de Pedro Zorrilla

Tenemos entendido que la Empresa del teatro Juan Bravo, en su constante y decidido propósito de dar la mayor atracción que presenta todas las semanas, y en obsequio

SUGERENCIAS
HERNIADOS

«Los herniados»... «A los herniados», «para los herniados»... «Si sois herniados» «¡Herniados, oid!»

Esa clase social, esa tropa numerosa, esos seres extraños y con secreta graduación nos envuelven, se nos esconden a nuestro alrededor, quizás hablamos con ellos sin saberlo.

Los herniados son seres un poco fallidos, que sólo se reponen de esa fallidez si tienen un gran espíritu y una nobleza invencible. Pero generalmente los herniados no son así, sino que un poco rotos persiguen al prójimo siempre que pueden y tienen para los demás los sarcasmos dolorosos.

«Ya lo saben los herniados» dice el anuncio, y lo que más me molesta de él es este dirigirse también a mí, ese dirigirse a todos como si todos fuésemos herniados.

La armada irregular de los herniados, vive ya floja, alicantada, sin poder hacer un gran esfuerzo y sin embargo, no sé por qué me parece que cuando ese señor mal encarado se sale de tino y ese otro se vuelve iracundo contra todos, es que pertenece a la armada de inválidos disimulados.

LOS BASTONES DE CONCHA

Este cambio de alcaldes a que asistimos no podrá ser eficaz si los nuevos alcaldes adquieren a bajo precio los bastones de mando, los aspidienses bastones de concha de los marrulleros defenestrados.

Estos alcaldes nuevos deben defenderse mucho de la añagaza del bastón de mando, que aunque a veces fué recto y bonancible, siempre tuvo transigencias para caciques e impostores, o por lo menos hizo saludos de los que no pudo defenderse.

No acepte ninguno el bastón viejo, cuyo cordón con borlas fué «traba» del andar libre del que lo usó.

Gobiérnese el Concejo con la vara fresquera joven, la vara de este año, la vara inocente como lo es todo lo que da la naturaleza en cada nueva cosecha y reflejo.

Que la experiencia se haga sin influencia ni préstamos, ni compras de ocasión. Que no se diga que debió al contagio el fracaso que pueda tener.

RAMÓN GÓMEZ DE LA SERNA

La situación política

De los periódicos de gran circulación, es «El Sol» el más entusiasta de la actuación del Directorio militar. En un artículo de ayer, el colega establece conceptos, que son exactamente aquellos que a raíz del 13 de Septiembre sirvieron a EL ADELANTADO para algunas notas que, bajo el título «A vuelapluma», publicó, marcando el criterio con que acogiera la actuación del Gobierno. Nos complace ver ratificado en aquel órgano de publicidad tanto el parabién que hubimos de tributar al Directorio, cuanto las sanas advertencias que creíamos de nuestro deber consignar en este trascendental momento de la historia de España.

Dice así «El Sol»:

«Ayer, a la hora misma en que cumplía su primer mes el Directorio militar, apareció en la «Gaceta» un decreto que ha tenido la virtud de alcanzar el aplauso unánime de los españoles. No es que se trate de una medida de castigo o persecución; es que entre todas las medidas de desmoche, de purificación dictadas hasta ahora, ésta es una de las más justas y ponderadas, y, desde luego, la que más directamente ataca los bajos fondos de la política vieja.

Marca el decreto de ayer uno de los grandes éxitos del Directorio; es una medida eficaz de saneamiento para unir a las otras varias medidas de saneamiento dictadas en el breve espacio de treinta días. En otros cuarenta años como los transcurridos desde la Restauración a esta parte, no habríamos podido esperar cosa igual si el régimen político de España no se hubiese subvertido.

No queremos terminar estas líneas de congratulación sin apercibir al Directorio contra un peligro que le amenaza. Vino para destruir, no para edificar. Sus mismos hombres lo pensarán así desde el primer momento. Quien le impulse a acometer problemas enormemente complejos, como son casi todos los de la reconstrucción española, no le quieren bien. Para esta inmensa labor es necesaria la cooperación de los españoles todos, y se necesita una sabiduría de que no puede ser capaz, por su esencia misma, ningún movimiento revolucionario. Este es el momento de complejar la revolución comenzada. Y en ese camino, toda la rapidez y toda la energía nos han de parecer escasas.

El Directorio debe tener en cuenta que aciertos como el de ayer se neutralizan fácilmente con cualquier error de los muchos que puede cometer quien se lanza a una tarea que no es la suya propia, ni le encuentran suficientemente preparado».

N. de la R.—Estos, precisamente estos, conceptos del periódico que más ayuda al Gobierno, fueron y son los que a EL ADELANTADO inspiran por amor al pueblo y por bien del Ejército. Nos complace repetirlos para tranquilidad de los pobres de espíritu que no gustan de pensar en los problemas que más interesan al país.

Los delegados militares

De las declaraciones del presidente, acerca de los futuros nombramientos de delegados gubernativos que inspeccionen la vida municipal, recortamos su parte esencial, contenida en los siguientes períodos:

«Empiezan a aparecer en la Prensa severos juicios críticos relativos a una medida todavía no oficial que en nuestra amplitud de tolerancia hemos dejado exponer, respetuosos siempre, en la opinión pública que la Prensa contribuye a formar, pero que procede ilustrar convenientemente, sobre todo cuando desde el primer momento se aprecian desorientaciones tanto en la intención como en el concepto.

No se intenta de ninguna manera dar intervención con carácter permanente y constitucional a la familia militar en las funciones municipales; trátase sólo de una medida de inspección e información con el

alcance también de organizar en los pueblos, Sociedades gimnásticas, instituciones de Somatenes y otras culturales, que han de tener por objeto, con una actuación social y ciudadana, proporcionar la cultura alfabética al mayor número de hombres. Claro es que en el régimen excepcional en que vivimos, estos militares que ejercerán funciones delegadas de los gobernadores, pasarán una inspección a todos los servicios municipales de los pueblos que compongan el partido judicial, para informar a la autoridad provincial y llegar, por el medio más rápido posible, a la depuración de abusos y responsabilidades y a la difusión de una doctrina común.

No se pretende con ello, como reiteradamente ha declarado ya el presidente del Gobierno, dar a entender que los militares sean de una clase privilegiada, ni mejor, ni más apta que las demás que constituyen el país, sino que sien-

El más apreciado por su pureza; el más económico por su duración

JABON CATARINEU

ARAVACA - FUENCARRAL

El más higiénico porque está elaborado con aceite puro de oliva exclusivamente

Pídase en todas partes.--De venta en los grandes almacenes y buenas tiendas de ultramarinos

do el Ejército el que voluntaria y abnegadamente se ha constituido en instrumento de regeneración...

Implantación del subsidio de Maternidad

Ayer fué firmada la aprobación del crédito para la implantación del subsidio de Maternidad obrera...

Con esta dotación, desde mañana, día 15, las madres obreras que estén en las condiciones fijadas en el decreto de Agosto último...

El señor Portela en Pontevedra

Acompañado por su esposa, llegó a Pontevedra el ex ministro de Fomento señor Portela Valladares.

Habíase pensado tributarle un recibimiento entusiasta; pero el gobernador lo ha prohibido...

EL DECRETO DE INCOMPATIBILIDADES

Artículo 1.º Los que sean o hayan sido ministros de la Corona, presidentes de las Cámaras, consejeros de Estado o hayan formado parte del Directorio militar no podrán pertenecer a los Consejos de Administración de las Compañías, Empresas o Sociedades que tengan contratos con el Estado...

Art. 2.º Los que sean o hayan sido subsecretarios o directores generales, o desempeñen o hayan desempeñado cualquier cargo político en la Administración central o local, aunque sea de elección popular, no podrán pertenecer en ninguno de los conceptos expresados en el artículo anterior a las Compañías, Empresas o Sociedades que tengan contrato o relación por la índole de sus operaciones con los servicios propios del departamento, Centro o Corporación en que aquellos ejercieron sus cargos hasta después de cuatro años de haber cesado en ellos.

Art. 3.º Dentro de los ocho días siguientes a la publicación de este Real decreto deberán cesar en sus cargos cuantas personas de las comprendidas en los artículos primero y segundo formen parte de las Sociedades, Empresas o Compañías a quienes alcanzan los preceptos del mismo, remitiéndose por sus directores o presidentes al Directorio militar declaraciones juradas, en las que se hagan constar el número de los que hayan cesado y el nombre de los que les han substituido.

Art. 4.º A partir de la publicación de este Real decreto en todas las escrituras de constitución de Sociedad se consignará expresamente que no podrán formar parte de ellas ninguna de las personas a quienes comprende la prohibición...

establecida en los artículos primero y segundo, sin cuyo requisito no serán inscritas las Sociedades en el Registro mercantil.

Art. 5.º En lo sucesivo, cuando una Empresa, Compañía o Sociedad tome parte en algún concurso o subasta, o se haya de encargar por gestión directa de cualquier servicio público, deberá acreditar mediante la oportuna certificación, expedida por su director o gerente, que se unirá a la documentación que en cada caso se requiera, que no forman parte de las Empresas, Compañías o Sociedades ninguna de las personas comprendidas en los artículos 1.º y 2.º, siendo desechadas las proposiciones a las que no se acompañe tal certificación.

Art. 6.º La infracción de lo prevenido en este Real decreto será corregida con una multa de 1.000 a 25.000 pesetas, según la gravedad de la infracción, y deberá hacerse efectiva inmediatamente por las vías de apremio, cobrándose en metálico, que ingresará en el Tesoro, o en papel de pagos al Estado.

De abono de la multa serán solidariamente responsables las Compañías, Empresas o Sociedades y los que desempeñen ilegalmente los cargos.

Art. 7.º Todos los Centros mi-

nisteriales, cada uno dentro de su primitiva competencia, serán los inspectores natos de este decreto, y cuando tengan conocimiento de su infracción, procederán en seguida, sin consulta previa ni dilaciones, a instruir el oportuno expediente para que se impongan las debidas sanciones.

Art. 8.º Si ocurrieran dudas en algún caso concreto respecto a cuáles sean las empresas, Compañías o Sociedades a que se refiere el artículo 1.º de este Real decreto, se determinará y resolverá la duda por una Real orden, previo informe del Consejo de Estado.

Art. 9.º Se entenderán derogadas todas las disposiciones legales que se opongan a este decreto o dificulten su ejecución.

Dado en Palacio a 12 de Octubre de 1923. - ALFONSO. - El presidente del Directorio militar, Miguel Primo de Rivera y Orbaneja.

Calvín Redondo MEDICO CERVANTES, 31 Y 33 Consulta, de una a cuatro

EL GUAYACOSOL PROPORCIONA: PULMONES y BRONQUIOS fuertes y SANOS. CURA: TOS BRONQUITIS CATARRROS ETC. Desinfectante energético - Calmante - Reductor de las secreciones bronquiales - Expectorante - y de fácil tolerancia gástrica. LABORATORIO FARMACUTICO MADRID

COMIENZA LA BAJA

LA CASA DE LAS MEDIAS pone en conocimiento de su numerosa clientela haber recibido gran partida en saldo verdad en géneros de punto de lana y algodón para señora y caballero.

TODO A PRECIOS DE SALDO NUEVOS ARTICULOS EL QUE MAS BARATO VENDE (Y NO ES COPIA)

Pruebas del tractor Fordson

Ayer tuvieron lugar, en el inmediato pueblo de Valverde del Majano, las pruebas del notable tractor «Fordson», este maravilloso invento que ha producido tan gran revolución en la maquinaria agrícola, y que con tan grande rapidez se va extendiendo en todos los pueblos donde el labrador, convencido de que no es posible quedarse a la zaga de los adelantos del siglo, aprovecha cuantos elementos pone a su alcance el progreso, a fin de obtener, con el mínimo de trabajo y la mayor economía, el máximo rendimiento de sus tierras.

El tractor «Fordson» tiene, en este sentido, las mejores ventajas para el labrador, por su coste barato, fácil manejo, escaso gasto y sobre todo y ante todo—por la perfección de su trabajo en los campos.

Cuanto queda dicho, tuvo ayer su demostración más completa en Valverde, donde el agente en Segovia de la casa «Ford», el activo industrial don Carlos Tablada, realizó las pruebas del tractor «Fordson», ante el vecindario de dicho pueblo y buen número de labradores de los pueblos comarcanos.

En unas dos horas, el tractor «Fordson» labró una tierra de bastante extensión, de la manera más perfecta y acabada, mereciendo unánimes elogios de todos cuantos agricultores se hallaban presentes, quienes reconocieron, sin reservas de ninguna clase, que el renombrado tractor «Fordson» es lo más perfecto de cuanto se ha visto en esta clase de maquinaria.

Tiene además este tractor la enorme ventaja de que puede ser utilizado en todas las faenas agrícolas, como siembra, trilla, siega, etc.

No hemos de terminar estas líneas, sin felicitar al señor Tablada por el feliz resultado de estas pruebas—a las que fuimos atentamente invitados,—no dudando que bastantes agricultores de nuestra provincia, convencidos de las ventajas que les ha de reportar, adquirirán el tractor «Fordson», por ser el más perfeccionado de cuantos existen.

En Cervantes

El reloj de Lucerna.—La alsaciana.—La canción del olvido

El sábado, en sección de moda, se estrenó, en el teatro Cervantes, donde actúa con creciente éxito la compañía de zarzuela que dirige el señor Ramallo, la inmortal obra en tres actos, original de Marcos Zapata y el maestro Marqués, «El reloj de Lucerna».

Esta obra, a los que vamos ya para viejos, nos recordó aquella feliz época en que estaba tan en auge la zarzuela grande, aquellos tiempos que pasaron para no volver (y esto es lo malo), en que brillaban con luz propia en el cielo del Arte, los que se llamaron Arrieta, Chapí, Barbieri y tantos otros, que legaron a la posteridad obras como la que ayer se cantó en el Cervantes, honradamente escritas, llenas de sana inspiración, de verso armonioso y valiente, de música fina, delicada, de instrumentación sabia y perfecta, sin los efectos ni disonancias hoy tan en boga.

Aquellos era oro de ley. Lo de hoy—salvadas las excepciones, que las hay y muy honrosas—es bisutería. Mucha relumbrón y por dentro nada.

«El reloj de Lucerna» es un perenne ejemplo de cuanto queda dicho. Marqués, el gran sintonista, discípulo del insigne Arrieta, después de escritas sus preciosas sinfonías, que le sirvieron para darse a conocer, y que siempre fueron aplaudidas, se lanzó a escribir para el teatro, siendo sus primeras zarzuelas «Los hijos de la costa», «El anillo de hierro», «Justos por pecadores», «Camomons y Florinda», siendo su última producción «El reloj de Lucerna», en el que el genio del gran músico se manifiesta en todo su esplendor.

Merecen citarse, como números salientes de la partitura, el precioso «récito» del tenor cómico y el «terceto» de tiple, del primer acto; la «plegaria» y «concertante» del segundo, y el «duo»

En Juan Bravo

Las funciones del sábado y de ayer

Con entradas espléndidas celebráronse ayer y el sábado secciones de cine y variedades en este elegante y bien acondicionado teatro, proyectándose cintas por demás interesantes, que fueron justamente elogiadas por la numerosa y escogida concurrencia que ha hecho de la linda sala del Juan Bravo, punto obligado de cita en la sección de gala.

Actuaron la cancionista Julita Blanco, que con su desenfado y donaire peculiares, atrajo la atención de los espectadores que la aplaudieron tan merecida como insistentemente.

«Los Lerín» fué, durante los tres días, el número de atracción, haciéndose el público objeto de sus continuos aplausos por la variedad y precisión de sus entretenidos trabajos.

Juanita Casanova, la escultural y bella bailarina, interpretó nuevos bailes, luciendo un vestuario realmente espléndido que llamó poderosamente la atención del distinguido público.

La empresa del Juan Bravo, atendiendo siempre las indicaciones de los numerosos espectadores que acuden a su teatro, se ha trazado una norma respecto a los espectáculos que, durante la temporada actual, han de desfilarse por su escenario; y desechando la teoría de hacer largos períodos con el mismo cartel, posee en la actualidad escogidos números, amén de tres compañías que, comenzando por la del eximio actor Pedro Zorrilla, actuarán, a partir de la presente semana, hasta últimos de Noviembre.

Es decir, que lo que se propone el señor Lössada, gran conocedor del gusto del público segoviano, es darle a conocer, en poco tiempo, diversos géneros

En Juan Bravo

El teatro en Segovia

El sábado, en sección de moda, se estrenó, en el teatro Cervantes, donde actúa con creciente éxito la compañía de zarzuela que dirige el señor Ramallo, la inmortal obra en tres actos, original de Marcos Zapata y el maestro Marqués, «El reloj de Lucerna».

Esta obra, a los que vamos ya para viejos, nos recordó aquella feliz época en que estaba tan en auge la zarzuela grande, aquellos tiempos que pasaron para no volver (y esto es lo malo), en que brillaban con luz propia en el cielo del Arte, los que se llamaron Arrieta, Chapí, Barbieri y tantos otros, que legaron a la posteridad obras como la que ayer se cantó en el Cervantes, honradamente escritas, llenas de sana inspiración, de verso armonioso y valiente, de música fina, delicada, de instrumentación sabia y perfecta, sin los efectos ni disonancias hoy tan en boga.

Aquellos era oro de ley. Lo de hoy—salvadas las excepciones, que las hay y muy honrosas—es bisutería. Mucha relumbrón y por dentro nada.

«El reloj de Lucerna» es un perenne ejemplo de cuanto queda dicho. Marqués, el gran sintonista, discípulo del insigne Arrieta, después de escritas sus preciosas sinfonías, que le sirvieron para darse a conocer, y que siempre fueron aplaudidas, se lanzó a escribir para el teatro, siendo sus primeras zarzuelas «Los hijos de la costa», «El anillo de hierro», «Justos por pecadores», «Camomons y Florinda», siendo su última producción «El reloj de Lucerna», en el que el genio del gran músico se manifiesta en todo su esplendor.

Merecen citarse, como números salientes de la partitura, el precioso «récito» del tenor cómico y el «terceto» de tiple, del primer acto; la «plegaria» y «concertante» del segundo, y el «duo»

del tercero, en el que el autor busca la verdad dramática, en un momento en que culmina todo el interés de la obra.

«El preludio» del tercer acto es digno de Marqués, y está escrito con tal maestría, que la orquesta arranca siempre caurosos aplausos.

De la interpretación podemos decir, con toda verdad, que resultó inmejorable.

La contralto señora Albertos, en el personaje de «Matilde», que lleva todo el peso de la obra, estuvo sencillamente admirable, sabiendo dar los matices, ya tiernos o dramáticos, todo el calor y delicadeza necesarias, cantando además sus números con gran maestría.

La señorita Santoncha, muy bien en el papel de «Fernanda» y lo mismo puede decirse de la señorita Fabra, en el de «Celia».

Ramallo, tan buen actor como siempre en el papel de «Reding».

El señor Marco cantó y dijo muy discretamente la parte de «Gualterio».

«Gastón el relojero» encontró un feliz intérprete en el tenor cómico señor López, que es un notable actor, al que el público estima en cuanto vale.

Los coros bien y afinados.

Para todos los artistas tuvo el público aplausos sinceros y cariñosos, participando de ellos, muy justamente, el notable maestro Sugrañes, que llevó la obra admirablemente. En el «Preludio», se le tributó una ovación a él y a los profesores de la orquesta.

Por la noche, se puso en escena «La alsaciana», la popular y bonita zarzuela en un acto, del maestro Guerrero, cuya obra obtuvo una interpretación muy aceptable por parte de todos los artistas de la compañía, completando el cartel, la opereta de Amiches y Valverde «El príncipe Casto», en la que el señor Ramallo consiguió un nuevo triunfo, siendo, con el resto de la compañía, muy aplaudido.

del arte teatral, siempre, claro es, dentro de las novedades más salientes, como podrá apreciar el lector.

Plácemes merece la Empresa del confortable teatro Juan Bravo por esta orientación que imprime, y que debido a su celo y competencia, contribuirá indudablemente a levantar el espíritu artístico en nuestra población.

Cine Ideal

La película de serie que se proyecta en este favorecida salón, lleva cada día más público al mismo, que elogia y se deleita en las intrincadas peripecias de su interesante argumento.

El sexto a cuyo frente figura el maestro Bahillo, interpreta en todas las secciones, números musicales que son aplaudidos por el público que asiste.

El Pensamiento

En este salón, dedicado a espectáculos públicos, se está exhibiendo una película de episodios que causa la admiración de los espectadores que asisten a diario a este local.

SUFRAGIO

El culto que se celebre mañana, 16, en la iglesia de Corpus Christi, será aplicado por las almas de

DON JULIAN GIL VIRSEDA

DON LUIS GIL TERRADILLOS (Q. E. P. D.)

Don Luis Gil y Gil, y sus padres. Ruegan a sus amigos asistan a dicho acto, por lo que les quedarán agradecidos.

Información local

SEGOVIA AL DIA

OCTUBRE 12

Sábado

La empresa del Teatro Cervantes ha vuelto por los fueros de la buena música española.

El sábado nos ofreció la reposición de la hermosísima zarzuela «El reloj de Lucerna», hace más de treinta años no puesta en escena en Segovia.

Se dió a conocer esta joya del arte lírico español, en el Teatro Principal, en aquel modesto y destaralado teatro de la calle de la Victoria, a cuyo recuerdo parece revivir la visión de aquella menguada sala, con sus lunetas frías de pañete rojo; sus toscos bancos, de antepechos de madera; su gigantesca araña de luces de petróleo, pendiente del centro de la sala; sus pasillos húmedos y sombríos, dando la sensación de una vetusta iglesia abandonada.

Y comparáramos aquel escenario, raquítico y falto de luz, del Teatro Principal, con este otro, amplio y soleado del Cervantes, donde pueden moverse holgadamente algunos cientos de figurantes; y en este señaladísimo contraste, nuestra memoria se volvía al colapso, ya desaparecido, de la calle de la Victoria, que vino a llenar algunas páginas de la crónica segoviana, durante el último tercio del siglo anterior.

Pedíamos agua, y ahí tenemos ya las esperadas lluvias de otoño, copiosas, persistentes; las cuales han venido a dar al traste con los últimos sombreros de paja, que aún se defendían bravamente de los avances del tiempo.

Por causa de la lluvia, no pudo ayer celebrarse la procesión de la Virgen del Rosario, que todos los años sale de la iglesia de los Dominicos.

Los actos públicos sufrieron una forzosa suspensión, y la gente, deseosa de pasar lo más agradable posible las posteriores horas de la tarde, se refugió en los teatros y salones de cine, que con mayor o menor éxito, cumplían sus funciones; haciendo los empresarios la oportuna adaptación de la lluvia que llevó algunos puñados de pesetas a sus bolsillos.

DE SOCIEDAD

Viajes

Han regresado de Madrid, la distinguida esposa y bella hija de nuestro querido amigo el brillante escritor y colaborador de EL ADELANTADO, don Enrique La-Gasca, comandante de la

OCTUBRE 14

Domingo

Los envíos

Garbanzos nueva cosecha

No comprar sin antes probar los que vende el NUEVO ECONOMATO... Cochuras garantizadas, precios muy convenientes.

ANUNCIO

Se saca a concurso un lote de leñas gruesas y otro de leñas delgadas, en el tramo IV de las Reales Matas de Valsain.

MONTES FOTOGRAFO

Ved exposición de retratos en los escaparates de la casa PLAZA DEL CORPUS, NUM. 6

José H. de Nicolás MEDICO-OCULISTA Ex profesor del Hospital de la Encarnación, de Madrid

Consulta: de once a dos. GRATIS A LOS POBRES Puente de la Muerte y la Vida, núm 5

Ya bajó el cordero Carne de vaca, 1.ª, sin hueso, 4 pesetas; id. id., 1.ª, con hueso, 2,20 id.

La Segoviana VIAJEROS CASA CHICLANERO Habitaciones gran confort, calefacción, cuartos de baño, ascensor día y noche para el servicio de los viajeros.

CARBONERIA CALE DE LA VICTORIA, NUM. 1 El dueño de este acreditado establecimiento pone en conocimiento del público, que nuevamente ha sido abierto,

Se venden en Torreiglesias 200 reses lanaras de todas clases. Para tratar, en dicho pueblo, con Casiano Otero Andrés.

Vacante Se halla la plaza de guardián de ganado de todas clases, de los vecinos del pueblo de Otones (Segovia). Para tratar, e informar, con don Eialdo Velasco Ramos, alcalde en dicho pueblo.

Vaquero se necesita para ganadería, sabiendo su obligación Para tratar con don Pedro Gómez, en San Ildefonso.

Vacante se halla la sacristía de Arnuña. Las instancias, al señor cura párroco de dicho pueblo.

Se venden setenta árboles de chopo, de 25 a 35 centímetros de diámetro por 10 o 12 metros de altura. Para tratar, con su dueño don Félix Anaya, en Coca.

Ama de cría se desea para casa de los padres. Razón, don Julián Rueda, almacén de lanas y pieles, Santo Tomás.

Alcaldía Constitucional de Segovia ANUNCIO Anulados por el señor gobernador civil de esta provincia los acuerdos adoptados por el excelentísimo Ayuntamiento de esta capital en las sesiones ordinarias celebradas los días 20 y 28 de Julio del corriente año, relativos al anuncio y provisión de la plaza de profesor de Geometría de la Escuela de Artes y Oficios de esta ciudad, dotada con la gratificación anual de 875 pesetas, el excelentísimo Ayuntamiento de mi presidencia en sesión del día 10 de Octubre actual, acordó por unanimidad anunciar nuevo concurso al expresado fin, pudiendo aquellos que se crean científicamente capacitados para el desempeño del referido cargo, presentar en esta Alcaldía, durante el plazo de diez días hábiles, contados desde el siguiente al en que se publique este anuncio en el «Boletín Oficial» de la provincia, las oportunas instancias, acompañadas de los documentos justificativos de su actividad científica y los demás de méritos y servicios que a su derecho convenga acreditar.

Lo que se hace público para conocimiento de aquellos a quienes interese. Segovia, 15 de Octubre de 1923.—El alcalde, Felipé Alvarez.

Pérdida de unos lentes con mango, extraviados el sábado, desde el teatro Cervantes a la plazuela de la Merced. Se gratificará a quien los entregue en esta Administración.

Se venden dos casas, en esta ciudad, buen sitio, una en 10.000 pesetas, con patio y agua, para dos vecinos; otra en cinco mil pesetas. Informará don Angel del Barrio, agente de Negocios, Marqués del Arco, número 23.

Vacas lecheras Se venden dos de dos meses y la otra abocada a efectuar. Para tratar, don Eugenio Sancho Quiza, en Carbonero el Mayor.

Se vende una vaca de pura raza holandesa, que cumple el día 20 del corriente, el tercer parto. Para tratar, con Mariano Merino, en Escarabajosa de Cabezas.

Se venden por cesación del negocio, cinco caballos, a toda prueba. Razón, en la Administración del periódico.

ULTIMA HORA (POR TELEFONO)

MADRID, 2 TARDE La «Gaceta»

Las «Gacetas» del sábado y ayer, no publican disposiciones de interés.

El presidente en Palacio El señor Primo de Rivera, como de costumbre, estuvo en Palacio despachando con el Rey.

Audiencia regia El Rey recibió en audiencia al capitán general de Madrid, a los coroneles Sánchez Ocaña, Puñeiro y Cordoncillo y al teniente coronel, jefe del Tercio, señor Franco.

De Gracia y Justicia En este ministerio facilitaron una nota, manifestando que de los cincuenta oficiales de Prisiones enterinos que existían, se ha declarado cesantes a cuarenta y cinco.

Provincias Palencia.—Un violento incendio ha reducido a cenizas la fábrica de curtidos que los señores Sabas y Gutiérrez tenían en Villarramiel.

Coruña.—Violentando las rejas de una ventana, ayer se fugaron tres reclusos de la cárcel de Betanzos.

Se necesita cocinera y doncella, inútil presentarse sin buenos informes. Ochoa Ondategui, número 20.

ALMACEN DE PESCADOS DE Juan José García Con el fin de que nadie pueda ser sorprendido ni engañado y que al propio tiempo conozca al día los pescados que reciben en Segovia, ha creído oportuno insertar diariamente los precios de los mismos en los periódicos de esta capital

PRECIOS RECIBIDOS Merluza... 1,75 Congrio... 2,00 Besugos... 0,80 Pescadillas... 0,70 y 1,00 Lengüadinas... 0,70 y 0,80 Panchos... 0,60 Chicharos... 0,60 Langostinos... 4,50 Lengüados... 2,50 y 3,00 Percebes... 1,00

En la pescadería de JUAN JOSE, mejor en su clase en Segovia. TELEFONO NUMERO 96 SEGOVIA

JERONIMO FARRE GAMELL Ortopédico de la facultad de Medicina DE MADRID

HERNIAS (QUEBRADURAS), cualesquiera que sean su volumen y antigüedad, incluso las gravísimas que se presentan de nuevo después de operadas, se combaten eficazmente, y se curan en la mayoría de los casos, por medio de los aparatos de nuestra invención.

Las deformidades del cuello, espalda y piernas, sean de origen raquíutico y tuberculoso, se corrigen totalmente, o los niños de la primera y segunda infancia, los adolescentes y en algunos casos incluso los adultos, que a consecuencia de una parálisis infantil no pueden andar sin el apoyo de muletas, logran prescindir de ellas merced a nuestro tratamiento.

Piernas artificiales con pies de caucho esponjoso y sin tutores laterales de acero, imitando los movimientos naturales.

Consulta en Segovia, Hotel Comercio Europeo, de doce a una y de dos a cuatro, fijamente el día 10 de cada uno de estos meses: Febrero, Abril, Junio, Agosto, Octubre y Diciembre.

Para todos los casos es necesaria la presentación del enfermo. En Madrid, en su gabinete ortopédico, calle Juan de Mena, 23, 1.º

CACHARRERIA DE Gregorio de Pablos Calle de Muerte y Vida, 7 SEGOVIA



El AUTOMOVIL UNIVERSAL

Con motivo de la reciente alza en los derechos arancelarios puestos en vigor sobre automóviles, esta importantísima fábrica FORD MOTOR COMPANY, telegráficamente nos ordena a todas las Agencias de España, que, bien a pesar suyo, desde el día 3 de Septiembre, registrarán los siguientes precios. Fábrica Barcelona.

Table with 2 columns: Model name and Price in pesetas. Includes models like Turismo, Voiturete, Coupé, Sedan, Chasis, and Tractor Fordson.

A pesar del alza, el coche FORD es barato, es el mejor manufacturado por su precio; los productos Ford, poseen el mejor acero de los productos Motor en el mundo.

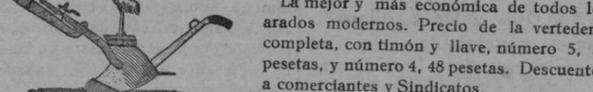
Agencia Oficial en Segovia: CARLOS TABLADA Cervantes, 38.—Garaje, Perocota 6

ANUNCIO

Se saca a concurso la corta, tronzado y conducción de leñas de roble del tramo IV de las Reales Matas de Valsain, con destino a empleados, dependencias y atenciones del Real Patrimonio de San Ildefonso.

Los pliegos de condiciones del aprovechamiento pueden consultarse en la oficina de los Reales Montes, y en ellos se expresa también la forma de tomar parte en el concurso.

El plazo para presentar las proposiciones terminará el día 20 del corriente. San Ildefonso, 13 de Octubre de 1923.



Vertedera «Cigüeña»

La mejor y más económica de todos los arados modernos. Precio de la vertedera, completa, con timón y llave, número 5, 55 pesetas, y número 4, 48 pesetas. Descuentos a comerciantes y Sindicatos.

Se desean agentes. Talleres de reparación de maquinaria.—SAMBOAL.

Fórmula patentada en España PARA HACER ESPEJOS

Todos pueden fabricar espejos y arreglar los manchados en casa. No se necesitan aparatos, experiencia, ni capital. Fabrique espejos en horas perdidas y ganará dinero.

PIDA CATALOGO GRATIS ANTONIO FORMOSO PERMUY.—INVENTOR SANTA CATALINA, NUM. 12.—LA CORUÑA

Administración Patrimonial del Real Sitio de San Ildefonso

Hasta las once de la mañana del día 16 del presente mes, se admiten proposiciones por escrito y en pliegos cerrados en las oficinas de esta Administración Patrimonial, con objeto de contratar por término de un año el suministro de paja para alimentación del ganado de la Caballería de la misma.

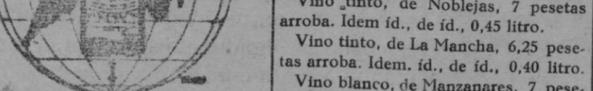
El pliego de condiciones para el referido suministro puede verse en las expresadas oficinas. San Ildefonso, 8 de Octubre de 1923. El administrador, BALDOMERO CABRERA

ANUNCIO

Se saca a concurso el afirmado de los kilómetros 9, 10, 11 y 12 y parte del 13, del camino forestal de la Cruz de la Gallega, del Real Pinar de Valsain.

Los pliegos de condiciones pueden consultarse en la oficina de los Reales Montes de San Ildefonso (La Granja), y en ellos se expresa también la forma de tomar parte en el concurso.

El plazo para presentar las proposiciones terminará el día 20 del corriente. San Ildefonso, 13 de Octubre de 1923.



Aviso al público

Pongo en conocimiento de mi clientela y del público, que los precios de vinos en el almacén de la calle de Infanta Isabel, núm. 12, son los siguientes: Vino tinto, de Valdepeñas, 10 pesetas arroba. Idem id., de id., 0,65 litro.

Vino tinto, de Arganda, 10 pesetas arroba. Idem id., de id., 0,65 litro. Vino tinto, de Noblejas, 7 pesetas arroba. Idem id., de id., 0,45 litro.

Vino tinto, de La Mancha, 6,25 pesetas arroba. Idem id., de id., 0,40 litro. Vino blanco, de Manzanares, 7 pesetas arroba. Vino de Rioja, tinto, superior, a 12,50 pesetas arroba. Idem id., de id., 0,80 litro.

pasados y a cuantos sientan esta devoción ayuden a sufragar estos cultos. Las limosnas se reciben en el torno del convento.

Deportes Se han inaugurado de nuevo los deportes de fot-ball en el campo de la Dehesa. Los partidos de inauguración se vieron muy concurridos.

Mejorado Se encuentra mejorado de la grave dolencia que le ha retenido desde hace días en cama, el procurador de estos Tribunales don Vicente Sánchez.

SOMBREROS de señora y niños, últimos modelos para la presente temporada. Infanta Isabel, número 3, principal

SECCION DE ESPECTACULOS

Teatro Cervantes Funciones para mañana Por la tarde: «La generala» y «La fiesta de San Antón».

Comedor de Caridad Comida: cocido, uvas de postre. Cena: judías pintas con patatas. Número de pobres socorridos.—En la comida: adultos, 55; niños, 35; total, 90; en la cena: adultos, 43; niños, 32; total, 75. Costeado por la Institución.

SUETOS

DIGESTION SIN DOLOR El dolor de estómago se debe en los dispépsicos por hiperclorhidria a un exceso de acidez estomacal; por eso cuando se toma bicarbonato o magnesia, que neutralizan esta acidez, hacen cesar el dolor...

El más superior de todos los laxantes: GRAINS DE VALS de composición vegetal; obra suavemente

Relojería y pianos D. BARRIO Plaza Mayor (soportales), núm. 8 Sección de pianos y armoniums

Emilia Fernández Gamboa ha regresado de París con los últimos modelos de vestidos y sombreros, e invita a las distinguidas familias de esta provincia a visitar sus salones, Pí y Margall, 5, entresuelo (Gran Vía) Madrid.

En esta época de lucha por la existencia, el trabajo intelectual y físico produce el agotamiento del sistema nervioso por exceso de funcionalismo en el cerebro, debilitando el estómago. Se impone el uso de un tónico digestivo, y el único que siempre triunfa es el Elixir Estomacal de Saiz de Carlos.

Registo civil Han sido inscritas las partidas de nacimiento de Felicia Alicia Gomáriz Barba, María del Pilar Maroto Núñez y la de María del Pilar Fuentesaja Sanz.

Se vende vaca lechera abocada a parir, de cuatro años, holandesa. Para tratar, con Juan Robledo, en Santo Domingo de Pirón.

Se vende una vaca de pura raza holandesa, que cumple el día 20 del corriente, el tercer parto. Para tratar, con Mariano Merino, en Escarabajosa de Cabezas.

Se venden por cesación del negocio, cinco caballos, a toda prueba. Razón, en la Administración del periódico.

Se vende una vaca de pura raza holandesa, que cumple el día 20 del corriente, el tercer parto. Para tratar, con Mariano Merino, en Escarabajosa de Cabezas.

Se venden por cesación del negocio, cinco caballos, a toda prueba. Razón, en la Administración del periódico.

Se vende una vaca de pura raza holandesa, que cumple el día 20 del corriente, el tercer parto. Para tratar, con Mariano Merino, en Escarabajosa de Cabezas.

Se venden por cesación del negocio, cinco caballos, a toda prueba. Razón, en la Administración del periódico.

Se vende una vaca de pura raza holandesa, que cumple el día 20 del corriente, el tercer parto. Para tratar, con Mariano Merino, en Escarabajosa de Cabezas.

Se venden por cesación del negocio, cinco caballos, a toda prueba. Razón, en la Administración del periódico.

Se vende una vaca de pura raza holandesa, que cumple el día 20 del corriente, el tercer parto. Para tratar, con Mariano Merino, en Escarabajosa de Cabezas.

Se venden por cesación del negocio, cinco caballos, a toda prueba. Razón, en la Administración del periódico.

Se vende una vaca de pura raza holandesa, que cumple el día 20 del corriente, el tercer parto. Para tratar, con Mariano Merino, en Escarabajosa de Cabezas.

Se venden por cesación del negocio, cinco caballos, a toda prueba. Razón, en la Administración del periódico.

Se vende una vaca de pura raza holandesa, que cumple el día 20 del corriente, el tercer parto. Para tratar, con Mariano Merino, en Escarabajosa de Cabezas.

Se venden por cesación del negocio, cinco caballos, a toda prueba. Razón, en la Administración del periódico.



APOPLEJIA

PARALISIS
SE EVITA Y CURA RADICALMENTE CON
"ANTIPOPLETICO -- BERDAGUER,"
DEPURA Y [ACTIVA LA CIRCULACION
DE LA SANGRE]
25 AÑOS DE EXITO CRECIENTE

Si nota usted hormigueos, falta de tacto, calambres o rampa, zumbidos en los oídos, dolor de cabeza, pérdida de memoria, entorpecimiento, pesadez en la vista y puntos luminosos, dificultad al hablar, mareos, vahídos, sofocaciones, frecuente necesidad de dormir, etcétera; si alguno de su familia ha padecido de APOPLEJIA o PARALISIS; si está usted predispuesto a «ella» por su temperamento sanguíneo, cuello corto, obesidad, etcétera; si está parálítico, arrastra su pierna o tiene inútil su mano; si balbucea al hablar o está privado de palabra y tiene la boca torcida hacia un lado; si su postración es absoluta... no vacile un momento y tome el maravilloso ANTIPOPLETICO BERDAGUER, pues millares de personas, en casos análogos al de usted, a «él» daban su envidiable salud.

Puramente vegetal. Nunca perjudica. Anula la muerte repentina. De venta en Segovia: droguería de los señores MARCOS y COMPAÑIA, Plazuela del Corpus, 7, y buenas farmacias de España. Instrucciones y prospectos gratis: Laboratorio J. GONZALEZ NUÑEZ, Sepúlveda, 172. principal. — BARCELONA

AGRICULTORES:

Abonad con nitrato de sosa de Chile. Es un abono excelente para toda clase de cultivos. Se vende en todas las casas importantes que se dedican al comercio de abonos. Informes y folletos gratis para su aplicación, dirigiéndose al Comité del nitrato de sosa de Chile. Barquillo, 21, Apartado, número 5. — MADRID

AGUAS SUBTERRANEAS Y POZOS ARTESIANOS

Immenso éxito de esta nueva obra que ha proporcionado a su autor, el notable hidrólogo valenciano don Ignacio Ruiz, plácemes de Su Majestad el Rey don Alfonso XIII y de las más altas personalidades científicas.

En esta magnífica obra se dan reglas para descubrir las aguas ocultas, y trata a fondo lo que son zahoríos y toda clase de aparatos descubridores de manantiales, con toda claridad y al alcance de los más legos en la materia.

Se venden en todas las buenas librerías de España y América, al precio de 15 pesetas ejemplar.

ADVERTENCIA.—El constructor de pozos artesianos, don Eduardo Dols que vive en León, calle Renuera, núm. 39, la remitirá contra reembolso a cuantos les interese. Se hace saber al público, que muy en breve y de regreso del extranjero, llegará a esta región el hidrólogo señor Ruiz, dispuesto a hacer reconocimientos de terrenos o exploraciones, a cuantos lo deseen. Honorarios económicos.

Para más detalles dirigirse al señor Dols, quien mandará prospectos de la obra antes mencionada

IMPERMEABLE CHRISTIAN

de paño, sin goma. Reglamentario para alumnos de todas Armas. Impermeabilización y color GARANTIDOS. Pago al contado, 5 por 100 de descuento.

Remito muestras, catálogos e instrucciones.—Carrera San Jerónimo, 51. Apartado 267. — MADRID

PELOS Y VELLO Desaparecen rápidamente SIN DEPILATORIO

Ya es posible, gracias al AGUA DIXOR, suprimir por completo toda clase de pelos y vello sin necesidad de depilatorio. Los grandes órganos de Medicina (Moniteur Medical, Journa de Medicine, etc.), han dedicado grandes elogios al AGUA DIXOR, que permite la curación de la «Hiperticosis» (pelos superfluos); esta preparación científica es de una limpidez perfecta y de una inocuidad absoluta.

Mojando con AGUA DIXOR las partes velludas, se absorbe la sabia capilar y a los pocos minutos el bello habrá desaparecido para siempre y la piel aparecerá de una blancura esplendorosa.

«El AGUA DIXOR se vende en todas las perfumerías al precio de 13,50 pesetas el frasco».

Se manda discretamente a domicilio contra reembolso por 14,50 pesetas, pidiéndola a ESPAÑA COMERCIAL, Via Layetana, 21, Barcelona, Agentes exclusivos de la «Société Parisienne des Produits Dixor.»

Gran Escuela de Chauffeur

Aceites, grasas, gasolina y neumáticos en general

GARAGE BOLIVIA

DIRECTOR: JUSTO VELASCO

Oficinas: Trafalgar, 16 — MADRID — Teléfono: 23-28-J.

Clases especiales para señoritas : Taller de reparaciones : Aprendizaje rápido :

ANEMIA

VINO Y JARABE Deschions Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este hierro vital de la sangre es muy superior a los otros usados en los ferruginosos, etc. — De salud y fuerza. — PARIS

SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

LINEA DE CUBA MEJICO

Servicio mensual, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Gijón el 20 y de Coruña el 21, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes para Coruña, Gijón y Santander.

LINEA DE BUENOS AIRES

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 y de Montevideo el 3.

LINEA DE NEW-YORK, CUBA MEJICO

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 25, de Valencia el 26, de Málaga banilla Colón y por Canal de Panamá a Guayaquil, Callao, Mollendo Arica, Iquique, Antofagasta y Valparaíso. Salida de Valparaíso el 12 de cada mes, regresando por igual ruta hasta La Guayra, y de allí a Puerto Rico, Canarias Cádiz y Barcelona.

LINEA DE FERNANDO POO

Servicio mensual, saliendo de Barce

el 28 y de Cádiz el 30, para New-York Habana y Veracruz. Regreso de Vera cruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes, con escala en New-York.

LINEA DE VENEZUELA-COLOMBIA

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y de Cádiz el 15, para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz La Palma, Puerto Rico, Habana, La Guayra, Puerto Cabello, Curacao, Salona, de Valencia, de Alicante y de Cádiz, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de África.

Regresos de Fernando Poo, haciendo las escalas de Canarias y de la Península las indicadas en el viaje de ida.

Además de los indicados servicios, la Compañía Trasatlántica tiene establecidos los especiales de los puertos del Mediterráneo a New-York, puertos Canábrico a New-York y la línea de Barcelona a Filipinas, cuyas salidas no son fijas y se anunciarán oportunamente en cada viaje.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio.

Los vapores tienen telegrafía sin hilos.

PEPTONA ORTEGA

Es el mejor tónico y nutritivo para convalecientes, personas débiles. Recomendado contra la inapetencia y malas digestiones, anemia, tisis, raquitismo. Pídase en farmacias y en la del autor, León 13, Madrid

250 pesetas semanales Los que estén interesados

ganará toda persona activa de cualquier profesión en la venta de artículo nuevo de gran consumo: Informes: Hotel Comercio Europeo, señor Muñoz, de cinco a siete.

en la venta del AUTOMOVIL DE LUJO MAS BARATO que sube mejor las cuestas y de consumo más reducido, diríjase a F. de la Viesca. — CADIZ.

LO MEJOR PARA LAS CANAS

"LA HIGIENICA" Agua vegetal de Arroyo

Premiada en varias exposiciones científicas con medalla de oro y plata. La mejor de todas las conocidas para restablecer progresivamente a los cabellos blancos su primitivo color. No mancha la piel ni la ropa. Es inofensiva, tónica y reconstruyente, puede usarse con la mano como si fuese la más recomendable loción de tocador. Se expende en todas las perfumerías y peluquerías de España y América.

Depósito central: PRECIADOS, 56 - Madrid. ¡Desconfiar de las imitaciones!

INTERESA A TODOS

José Camnos, médico ortopédico

Montera, 38, principales. — MADRID

Sección de ortopedia

HERNIAS Vientres voluminosos, [Descensos] de la Matriz Sordos, Calvos, Deformidades [Narices, Orejas, Tratamientos sin operar. Aplicación de piernas, brazos, artificiales.

Sección de cosmética

BELLEZA

EXTINCION de arrugas, vello, manchas y cicatrices de la cara; aumento y corrección del busto. Destrucción de las canas y modificación en el color del cabello. Eburneación, blanqueado y afinamiento del cutis. Extirpación de callos de los pies y modificación de los juanetes. Arreglo de las manos, narices, cejas, ojos, etc. Tratamiento de la obesidad sin ningún peligro. Desaparición del ocrea (mal olor del aliento).

SERVICIOS MODICOS Y DE LUJO. CONSULTAS Y TARIFAS POR CORREOS

En Segovia: el 26 de todos los meses, de once a una HOTEL FORNOS

Sensacionales inventos

de la Química alemana son el

"JAYSHO," para limpiar en casa mejor que en una tintorería toda clase de trajes y vestidos.

"DIK-TOL," para el fregado de suelos y maderos, con una economía del 500 por 100. Substituye con ventaja el jabón y la legía sin perjudicar las manos ni dejar malos olores.

De venta en Segovia, casa Velasco, Plaza Mayor, 3; Román Díez, José Zorrilla, 182, y Lorenzo Martín, Plaza de la Rubia, 8.

Depósito para toda la provincia, don Antonio de Lasarte, calle de la Estación, 6, Segovia.

AZUL DE BOLSISTAS

bíquido y limpia-metales

y demás productos de nuestra fabricación cederemos exclusivos de venta para partidos judiciales que no tengamos comprometidos. Indispensable ofrecer garantías. Diríjase a PRODUCTOS CODIN, Cortes, 416. — BARCELONA.

Anemia, tuberculosis, neurastenia, catarros crónicos, etc.

T O M A D

HISTOGENO LLOPIS

INSUSTITUIBLE EN LAS CONVALECENCIAS

Laboratorios: "A. LLOPIS", Rosales, 8 y 12. — MADRID

¿Quién quiere ganar 800 pesetas?

Con poco trabajo puede conseguirlo, todo el que conociendo la existencia de un prófugo escriba al APARTADO DE CORREOS, 813, DE MADRID, remitiendo el nombre y apellidos del mismo, con el pueblo donde sorteo y número que obtuvo en el sorteo, así como en el año en que lo fue y domicilio donde habita el prófugo actualmente.

La gratificación se entregará inmediatamente de que el individuo sea útil y además de recibir la mencionada gratificación, contribuirá a hacer cumplir la ley a quien en perjuicio de otro rehuyó servir a la Patria, siendo este acto digno de todo buen ciudadano.

Escribid: apartado 813, Madrid

NOTA.—No será divulgado por ningún concepto el nombre de la persona que haga estas confidencias.

Panteones de piedra natural VALENTIN MOLINERO

Talleres últimos adelantos

Veterinario

Necesito oficial interno, sepa medicina vacuno. Diríjase señor veterinario Buitrago (Madrid).

GUZMAN EL BUENO

—Yo también he visto a la hechicera
—¿A la hechicera? repitió admirado el rey.
—Sí, señor, la he visto, y no menos que vos he sufrido esta noche.
—Habla, Pelayo, habla, dijo el rey, cuyas mejillas se pusieron rojas.
—Hacia largo rato que esperaba, cuando se abrió de nuevo la puerta por donde habíais entrado, y oí que me llamaban por mi nombre. Creyendo que venían de vuestra parte, acudí, y me condujeron delante de la bruja.
—¡Delante de la bruja! si estaba conmigo.
—No sé, quizás con su misterioso poder se convertiría en dos. Lo cierto es que hablé con ella.
—¿Y qué te dijo?

—¡Ah, señor! contestó Pelayo, dominando con dificultad un acceso de ira. Ya sé quien es el hombre que tanto he buscado, el que me arrebató la paz del alma, el que sedujo a la mujer de quien os tengo hablado tantas veces.
—¿Te lo ha dicho la hechicera!... ¿No te ha hablado de otra cosa?
—Solo de eso, señor, pero lo he sabido todo... ¡oh!...
—¿Y quieres ser vengado? ¿Está ese hombre en Sevilla? preguntó el rey.
—En Sevilla está, y aunque su villanía merece un ejemplar castigo, quiero vengar la ofensa por mí.
—Di su nombre, y dentro de dos horas estará colgada su cabeza en la torre más alta de la ciudad.
—¡En la torre más alta de la ciudad... es tan elevada su alcurnia, que estoy seguro de que no os atreveríais a intentar!...
—Si mi poder ha menguado, interrumpió don Alonso, soy todavía el rey y el ánimo no me falta, por más que en ciertos momentos, como esta noche, tiemblo delante de una mujer.

—Lo sé, señor, pero creedme; por lo demás, ya os he dicho que quiero tomar la venganza por mi mano... lo he jurado así en pago de las revelaciones que me han hecho.
—¿Necesitas, al menos, mi ayuda?
—Tal vez...
—Dices, prosiguió el rey con marcada curiosidad, que te han hecho revelaciones...
—Sí, sé todo lo que ha sucedido a la mujer a quien tanto amé.
—¿Y estás seguro de que no te han engañado?
—Tengo pruebas tan positivas...
—Bien, pero no refieres lo ocurrido...
—Os lo diré, señor, en pocas palabras, y vos opinareis como más imparcial, el castigo que merece el culpable.
Pelayo apretó los puños y procuró dominar su coraje, mientras el rey, atento a las palabras de su favorito, sentía una viva curiosidad y un secreto temor que le inquietaban demasiado.
—Cuando fué a Toledo mi antigua dama, prosiguió con pausado tono el

caballero, un noble, muy noble, solicitó sus favores, y a fuerza de promesas y juramentos consiguió lo que ella nunca debiera otorgar. Ciega por la pasión, alucinada por las promesas, sacrificó a aquel hombre su honra, confiada en que al menos obtendría la recompensa de ser siempre amada, amparada y defendida por él, a quien creyó leal y digno del título que llevaba. Empero aquel hombre... ¡oh!... ¿sabéis como pagó el sacrificio de aquella desdichada mujer, niña inocente, y tanto, cuya candidez fué su perdición? Abandonóla cruelmente al enojo de su madre, que, al morir de dolor, la rechazaba de su lado, dejándola sola en el mundo y próxima a ser madre de un hijo, fruto de su lamentable extravío.
El rey abrió desmesuradamente los ojos, y fijó en Pelayo una mirada tan penetrante y afanosa, que por sí sola decía lo que pasaba en su interior. El caballero resistió tenazmente aquella mirada, mientras hacia saltar la sangre de sus labios a fuerza de morderlos.